

CHOQUETTE, l'honorable P. A.—*Suite.*

- Interpel., 226.
 Châtiments sévères (peine de mort infligée) à Saint-Jean, N.-B., en 1828, 590.
 Immigration, bureau de l'—rue Saint-Antoine, Montréal—interpel. *re* nombre d'employés
 Bilinguisme devant la cour d'Appel d'Ontario et leurs salaires, 239.
 Prohibition—loi (66) pour aider à la législation provinciale prohibant ou restreignant l'usage des boissons enivrantes—sur motion pour 2e lecture, 436.
 Motion pour renvoi à 6 mois, 538—rejetée—sur motion pour 3e lecture, 558.
 Politique navale du gouvernement—interpel. sur la raison pour laquelle le bill naval de 1912 n'a pas été présenté de nouveau, 351-354.
 Privilège—sur question de, et motion de censure *re* remarques répréhensibles attribuées au Président, 114-117-166—sur motion nommant un comité pour conférer sur ce sujet avec le Président, 217-220.
 Privilège—sur question de—*re* article du *Star*, de Montréal, relatif au recrutement, 356.
 Port-Nelson—sur motion pour un relevé du coût des travaux exécutés et qui restent à faire à—252.
 Québec et Saguenay, chemin de fer—motion *re* prix d'achat du, 346-349.
 Rivière-Ouelle et St-Irénée et Malbaie—maintient d'un bateau-traversier—interpel., 264.
 Recrutement, observations, critiques sur le—*re* article du *Star* de Montréal—interpel., 354-364-450-453.
 Subsidés, bill de (n° 85)—sur motion pour 3e lecture, 334-336.
 Service militaire et recrutement—ressources en hommes, en Canada et en Angleterre—sur motion pour la production d'un état, 143-144-178-181.
 Transcontinental National—service sur le—entre Winnipeg et Québec—interpel., 101.
- CLORAN, l'honorable H. J.
 Altesse Royale, départ de Son—remarques sur l'a—propos de lui présenter une adresse en cette occasion, 573.
 Ajournement du Sénat—sur motion, 57-69-72.
 Armée du Salut du Canada-ouest—loi (B) constituant en corporation le conseil de direction de l'—sur motion pour 1ère lecture, 49.
 "Atlantic Park Association"—loi (B-2) constituant en corporation l'—prise en considération des amendements du comité des bills privés—531.
 Bilinguisme—interpel., 357.
 Bibliothèque du Parlement *re* salaire d'Albert Carter, comptable de la, 601.
 Banques, balance non réclamée dans les—sur motion, 100.-
 Bâtisse parlementaire, reconstruction de l'ancienne, etc.—sur motion, 287.
 Banques—loi (33) modifiant la loi des—sur motion pour 2e lecture, 198—en comité général, 242.
 Caisses d'épargne de l'Etat—sur interpel. *re* taux de l'intérêt payé aux déposants, 342-343.
 Châtiments sévères (peine de mort infligée) à Saint-Jean, N.-B., en 1828, 596.
 Comité mixte des impressions publiques—sur motion pour la prise en considération du rapport du—573-576.
 Constitution, amendement à la—sur l'opportunité de diminuer le pouvoir conféré au Sénat de rejeter un bill provenant des Communes, 400-403-405.

CLORAN, l'honorable H. J.—*Suite.*

- Cour Suprême du Canada, jugements de la—sur l'opportunité de rendre ces jugements définitifs sauf dans le cas où il s'agit de la constitution politique du pays—321-323.
 Chemins de fer—loi (87) modifiant la loi des—sur motion pour renvoi au comité des chemins de fer du rapport de ce comité, 530.
 "Canadian Red Cross Society"—loi (48) modifiant une loi constituant en corporation la—en comité général, 240.
 Douane, officier de—nomination d'un, dans le port de New-York—sur motion, 112.
 Débats du Sénat—2e rapport du comité—*re* copie au dactylographe des discours—67.
 Douanes, tarif des—loi (61) modifiant le—en comité général, 327.
 Divorces, comité des—*re* trois rapports à inscrire à l'ordre du jour—73.
 Divorce Gault—question d'ordre, 182.
 Do—*re* pétition d'Andrew Hamilton Gault, 185—*re* assignation du greffier du comité des divorces devant la cour Supérieure à Montréal, 455-456.
 Débats du Sénat—*re* création d'une division des débats faisant partie du personnel permanent du Sénat pour faire le compte rendu des débats du Sénat, et allocation de retraite à M. Geo. C. Holland, ci-devant rapporteur des dits débats—599.
 Etrangers dans le service civil du Canada (natifs de pays en guerre avec l'empire britannique)—interpel., 57.
 Fonctionnaires natifs de pays ennemis dans le service public du Canada, et canadiens employés dans le service public de ces pays ennemis—demande d'un rapport sur ces, 134.
 Grains du Canada—loi (58) modifiant la loi des—sur motion pour 2e lecture, 234.
 Marine marchande du Canada—loi (21) modifiant la loi de la—sur motion pour 2e lecture, 617.
 Munitions, contrats pour fournitures de—interpel., 189-212.
 "Mount Royal Tunnel and Terminal Co."—loi (1-2) concernant les loyers payables à la—sur motion pour 2e lecture, 350.
 Owen, James W.—loi (19) concernant un brevet de—sur motion pour 2e lecture, 144.
 Prisons publiques et maisons de réforme—loi (86) modifiant la loi des—sur motion pour 2e lecture, 380.
 Prohibition—loi (66) pour aider à la législation provinciale prohibant ou restreignant l'usage des boissons enivrantes—sur motion pour 2e lecture, 435-461-62—en comité général, 522-535—sur motion pour 3e lecture, 560.
 Prisonniers de guerre—évasion de, du camp de détention—dans l'Alberta, à Banff—interpel., 189-194—Do—motion pour production de documents, 212.
 Prisonniers de guerre—évasion de, du camp d'Amherst, N.-E.—(voir motion de l'hon. M. Cloran, lettre "P"), 112.
 Do—sur interpel., 267-271-482.
 Do—interpel. *re* leur traitement, 281-314.
 Parlement—hommage à ceux qui ont sauvé des flammes quelques objets précieux lors de l'incendie du—interpel. 94—et témoignage de reconnaissance à donner, 174.
 Parlement, indépendance du—interpel., 182.
 Parlement, extension de la durée du—interpel., 356-357-377.
 Do—interpel. *re* bill modifiant la constitution relativement à cette extension, 496-511-572-590-613.